



中華基督教
禮賢會香港堂
自助導賞手冊



禮賢會香港堂 (前座)

香港三級歷史建築

1899年開始「萊茵差會」(Rhenish Missionary Society) 購買般含道樓房兩座，作為差會辦事處及德國牧師由華來港暫居之處。當時留港養病之德牧葛理察和華牧王謙如（王元深兒子、王煜初胞弟），以內地信徒旅港謀生者頗眾，苦無教會聚集，遂於該樓房闢一室為主日講道聚會之所，聚集者約十餘家。是為禮賢會在港立堂之始。

1903年由於會務日漸繁多，熱心之教友遂倡議自立教會。於1912年購入般含道一地段（即現址）為建造聖堂之用。禮賢會香港堂於1914年7月落成至今。



禮賢會香港堂史略

<http://www.rhenish-hk.org.hk/fushi/jiaohuishilve.html>



「香港聖殿」介紹禮賢會香港堂

<https://www.youtube.com/watch?v=JY6tXjMacy4>

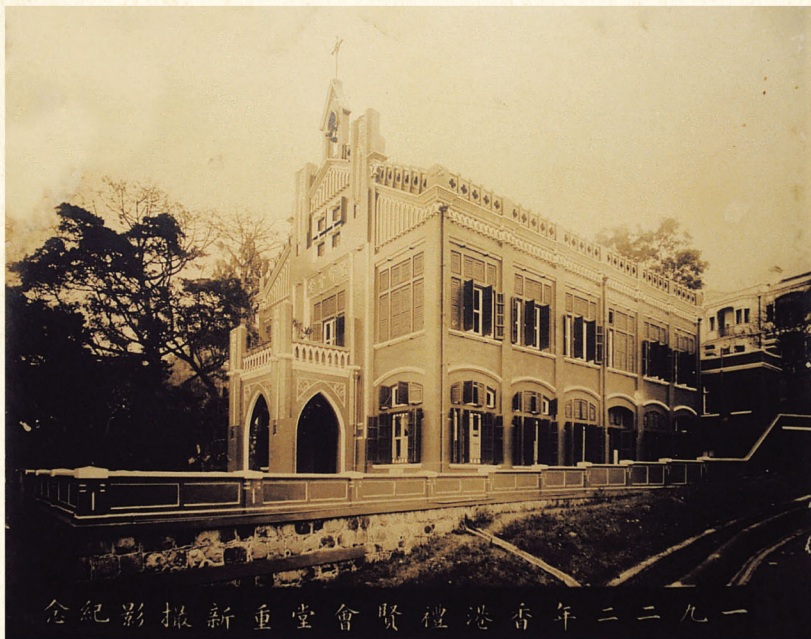
目錄

教堂外觀	2
基石	4
大門及告示箱	5
小禮拜堂	6
五餅二魚馬賽克壁畫	7
「光被四表」牌匾	8
鐘	9
禮堂及十字架	10
至聖所	11
洗禮盆	12
後座	13
宣示牌	14
文物室	15

1

教堂外觀

傳統的金字頂建築物，屬現代折衷主義風格，帶歌德式的門廊及羅馬式的正面山牆。十字架在最高處及鐘旁的兩支火炬意喻高舉福音照耀遠方。



1922年照

色彩及花線裝飾締造出美觀及有藝術價值的外牆
木窗外設置木百頁用作遮光隔熱及在下雨天的空氣流通



30年代照

可見位於般咸道的正門大閘及
學童在前園活動



1954年正門大閘已改至漢寧頓道

1978年擴建中座時將全部外牆統一改為馬賽克



2008年教堂大維修，參照1922年照片，加回部份花線裝飾

基石 (教堂大門旁)



左面基石 (德文銘刻)

Rheinische Mission Schule Und Kirche

Hebr.13.8.

Jesus Christus Gestern Und Heut Und Derelbe Augh In Ewigkeit

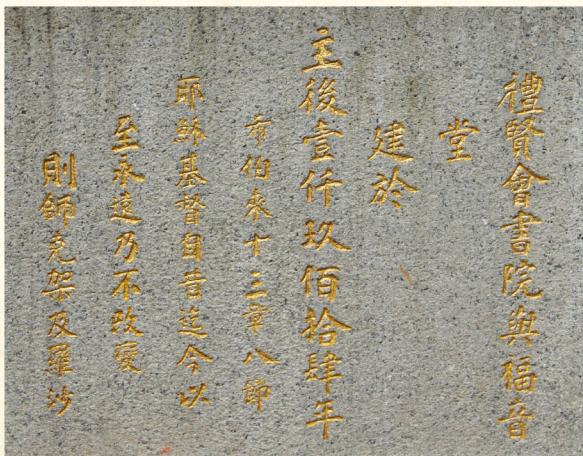
Architects Harker & Rosser

英文翻譯

Rhenish Mission School & Church

Jesus Christ is same yesterday and today and forever. (Heb 13:8)

Architects: Harker & Rosser



右面基石 (中文銘刻)

奠基石上題：禮賢會書院與福音堂建於主後壹仟玖佰拾肆年

希伯來三章八節 耶穌基督自昔迄今以至遠乃不改變

4 則師 克架及羅沙



自聖堂落成開始沿用至今

④

小禮拜堂 (教堂大門直入左面)

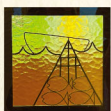
於2008年改善工程中加建小禮堂，有轉播設施以便長者、輪椅使用者或遲到者參與在禮堂中的崇拜。



門上鐵花圖案 (左面) :



莊稼：約翰福音四章35節
「舉目向田觀看，莊稼已經熟了，可以收割了」



捕魚：馬太福音四章19節
「來跟從我，我使你們得人如得魚」



牧羊人：約翰福音十章11節
「我是好牧人，好牧人為羊捨命」

(右面) :



經卷：提摩太後書三章16-17節
「聖經是神所默示的」



葡萄：約翰福音十五章5節
「我是葡萄樹，你們是枝子。常在我裏面，我也常在他裏面，這人就多結果子。」



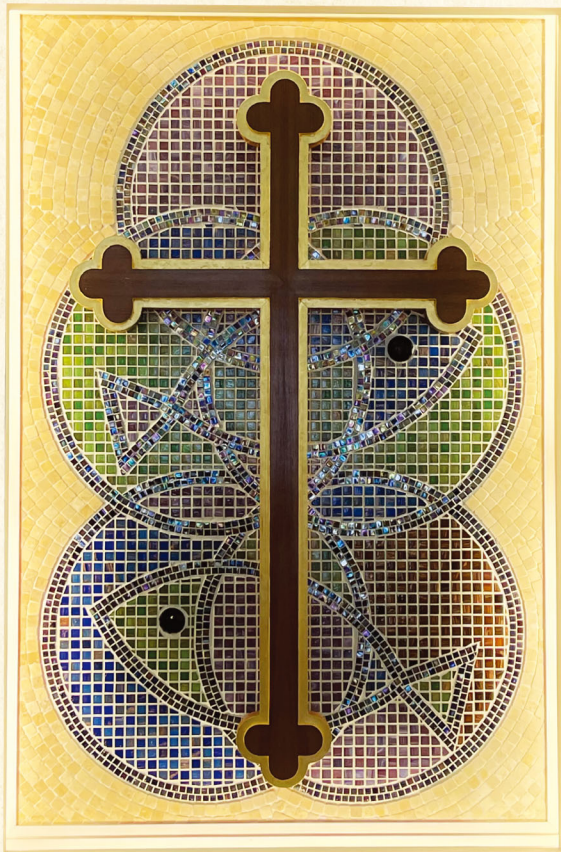
挪亞方舟：彩虹是上帝與人的約和恩典，亦喻表聽從上帝的吩咐創世記九章17節「這就是我與地上一切有血肉的立約的記號。」

五餅二魚馬賽克壁畫

5

(教堂大門直入中央)

兩位香港堂弟兄於2008年教堂大維修時根據聖經中耶穌以五餅二魚餵飽超過五千人的神蹟製成，以示神體恤我們的缺乏，供應我們的不足，我們要獻出所有，盡己所能，不斷地倚靠神，對祂的信實堅定不移。



馬太福音十四章

17節 門徒說：「我們這裏只有五個餅，兩條魚。」

18節 耶穌說：「拿過來給我。」

19節 於是吩咐眾人坐在草地上，就拿著這五個餅，兩條魚，望著天祝福，擘開餅，遞給門徒，門徒又遞給眾人。

20節 他們都吃，並且吃飽了，把剩下的零碎收拾起來，裝滿了十二個籃子。

21節 吃的人，除了婦女孩子，約有五千。

「光被四表」牌匾

(教堂大門左右樓梯上禮堂，禮堂後排)

教堂在1914年落成時收到五套木對聯（掛在每支柱上）及一牌匾致賀，現在只有這牌匾仍保存。牌匾是由王元深傳道的孫所送。「光被四表」意表福音耀及四處。



王元深是禮賢會第一位華人傳道，1847年11月與葉納清牧師自香港出發到虎門傳道。他是第一位華人信徒寫中國教會史【聖道東來考】及香港堂的建堂元老。他的兩名兒子早年都是跟隨禮賢會西牧學道。

長子王煜初於1884年被邀請去倫敦傳道會第一間華人自理的道濟會堂（即今的合一堂）作立堂牧師，由於孫中山先生就讀西醫書院時經常到道濟堂，他們可稱亦師亦友的關係。寵勳、寵光、寵佑、寵惠、寵慶、寵益是王煜初牧師的兒子。



次子王謙如是禮賢會香港堂的立堂牧師（1899年），1914年教堂建成前已逝世。世恩、嘉善、嘉祥是王謙如牧師的兒子。



王寵惠博士追隨國父從事革命，曾任中華民國司法院總長及外交部長等要職。



王寵益是香港大學第一位華人醫學教授，主要研究肺勝病理，可惜他在42歲時因病早逝。



世恩即王澤民醫生，廣東紅十字會發起人。



嘉祥即王吉民醫生，曾任中國防疫醫院院長，醫學史研究著作豐富。

鐘 (禮堂後排玻璃門外)

7

這鐘是王元深傳道於1914年建堂時奉獻，當時他已經96歲，自覺不能再親自請人到會堂聽道，特別奉獻此鐘，用鐘聲召集眾人。獻堂禮定於8月1日，可惜他於7月4日息勞歸主，不能親臨會堂打響這鐘。

這鐘原掛在屋頂上用長繩拉動，大約在1978/1979年間的受苦節崇拜中由高處墜下，壓毀數個花盆，幸不傷人，從此改放在此處，屋頂上只是個代替品，但每年除夕敲鐘儀式不變。

這鐘是德國BVG鑄造廠於1903年鑄成。



禮堂

禮堂屋頂為瓦片、木樑及鋼架結構，可容500個座位。



十字架

於1914年建堂時製成。
每端三葉草形狀示意：
聖父、聖子、聖靈。



石祭壇 (禮堂正前方)

石祭壇不同節期的顏色圍布：

紫色——將臨期、預苦期

白色——聖誕期、顯現期、復活期、聖靈降臨期

綠色——顯現期、聖靈降臨期

紅色——預苦期、聖靈降臨期

黑色——復活期



10

洗禮盆 (禮堂正前方至聖所右面)

企身石盆，盆面銅碟刻「信而受洗者得救」。



後座來恩樓

禮賢會香港堂於1899年立堂後，葉道勝師母曾辦英文女子小學。1910年葉道勝牧師在第二街創立禮賢學校，對像是貧苦失學的女孩。日間辦學，晚間作佈道所。1914年教堂落成後學校搬去副堂。



1941年禮賢女子小學在教堂後空地建成，後期改作幼稚園。

1950年加建一層作牧師及傳道人宿舍。



2006年重建為來恩樓

- G-4樓 為禮賢會學校（幼稚園）
- 5樓 文物室、活動及教育中心
- 6樓 錄音室及活動室
- 7-8樓 活動室
- 9樓 教牧同工辦公室

特色：彩色玻璃與教堂配合，遠處看塔頂，仿如一雙正在祈禱的手，層數牌背景是不同聖經經文，於2007年1月28日奉獻禮設時間囊，立於來恩樓地下。



宣示牌 (來恩樓 5樓文物室外)

宣示牌乃掛牆木牌，估計在1914年香港堂落成時已有，其意在顯示當日崇拜所引用的經文、詩歌及講道的題目，用白色顏料寫在活動黑底木板條上給會眾知曉。

原有裝置與講台及頂蓋於1977年大維修時拆除，2006年大維修時在儲物室發現，翻新後現在放於來恩樓文物室外展覽。

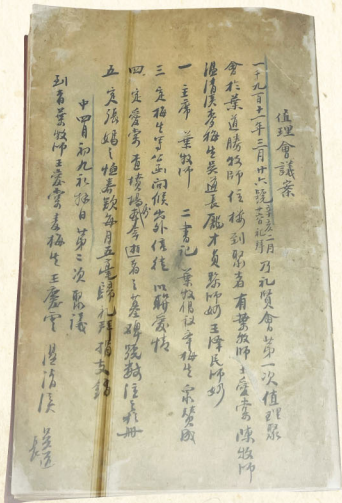


1928年禮堂照





香港堂後座重建之時，於來恩樓5樓特別預留一間文物室，作為歷史承傳的功用。雖然早期的歷史檔案存留下來的實在不多，幸有先賢的後人願意把家中尚存的教會文物，捐出或借給教會整理及保存。又得到一群熱心會友的協助，並有德國母會具體支持，從封存的舊照片及記錄中將禮賢會過去歷史中的人、事和物.....逐步串連起來。此外，也訪問了一些年長的教牧及會友，憶述當年瑣事，不過這等口述歷史卻因人記憶衰退而變得粗疏。幸得李志剛牧師饋贈一批古籍書刊，供研究教會歷史地理之用。



香港禮賢會第一次值理會議記錄

日期：1911年3月26日

(辛亥二月廿六日 禮拜)

地點：葉道勝牧師住樓

出席：葉道勝牧師、王愛棠、陳觀海、
溫清溪、麥梅生、吳道長、龐才貞、
黎福池師奶及王澤民師太

文物室 (來恩樓5樓)



便攜式洗禮及聖餐器具是到會友家中、安老院及醫院施洗及施聖餐時使用，年份原詳（估計1950年前）

小序

教會者上主之家庭也。會務者上主之家事也。為主家宰。宜念淨我者士。不必若湯馬以家事表示於眾。執新書也。則年報可以綴矣。抑知非也。會衆之責任。必有所歸。而後舉。年報者。即歸之方也。各友之團結力。必有所維繫。而後固。年報者。亦維繫之術也。我乎前。往。事。無一不主之引導。有年報以管之。則目前之不明者。來日可明。目前之不善者。將來可善。上主治會之職。已屬事。盛衰。斯屬爲。大關鍵。與會衆。自當自。散。而。亦。無。不。也。會。事。之。感。發。乃。在。我。會。衆。之。心。昔。孔。子。訓。勉。學。者。曰。譬如爲山。未成一簣。止。或。進。亦。退。在。我。會。衆。之。心。於。人。無。尤。也。本。局。年。報。總。編。略。其。中。事。務。亦。在。於。我。會。衆。之。心。苟。由。此。而。能。增。奮。發。益。明。務。務。使。當。前。障。礙。漸。次。破。障。而。所。感。者。亦。必。非。所。欣。者。也。嗚。呼。即。理。想。將。消。我。會。衆。

(一)

正月	二號公理會	祈禱會	聖餐期	捐餐期	堂議會	四號堂議會	廿七號教員會議
三月	十八號福音會	一號聖餐				四號堂議會	
四月	十四號公理會	四號聖餐				四號堂議會	
五月	十九號福音會	六號聖餐				九號傳道捐	廿六號教員會議
六月	十六號公理會	四號聖餐				四號堂議會	
七月	十四號福音會	二號聖餐				四號堂議會	
八月	十八號福音會	一號聖餐				四號堂議會	
九月	十六號福音會	三號聖餐				三號堂議會	
十月	十七號福音會	二號聖餐				三號堂議會	
十一月	十七號福音會	五號聖餐				三號堂議會	十八號教員會議

1919年香港禮賢會年報

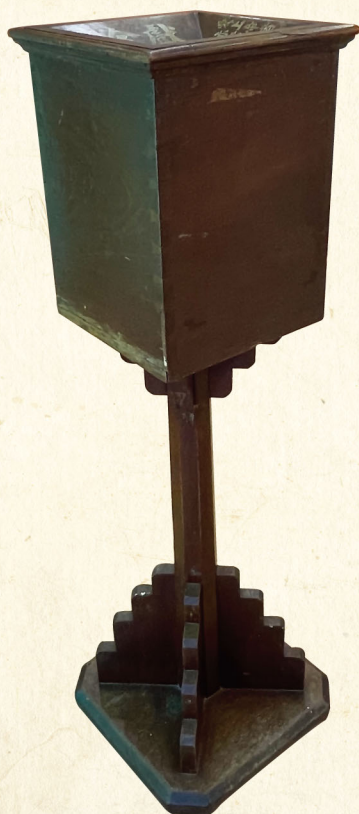
戰後第一份年報，因德國戰敗，香港政府規定德國教會須由英國牧師監理，是年開始自籌自理與母會暫行脫離。

年報主要內容為會務報告、新訂章程、徵信錄及堂中物業存點。

當年職員：

- 會正 — 王愛棠牧師、司庫 — 吳道長長老、書記 — 麥梅生長老、
- 司數 — 王子傳執事、陳觀海牧師、李少白執事、潘次東執事、
- 潘次東師奶執事、王澤民師奶執事

1936年9月25日禮賢會堂
所持有的嘉華儲蓄銀行
優先股票十股，當時
面值為港幣100圓。



奉獻箱 (1914年)
一對奉獻箱原放在禮堂樓梯口



中華基督教禮賢會香港堂

香港般咸道86號A



2546 2215



2858 9943



admin@rhenish-hk.org.hk



<http://www.rhenish-hk.org.hk/>